

TELECOMMANDE

1. Bouton ON/OFF

Il est utilisé pour démarrer ou arrêter climatiseur.

2. Bouton TIMER

Il est utilisé pour enclencher la minuterie.

3. Bouton ▲ (bouton trop froid)

Il sert à augmenter la température.

4. Bouton ▼ (bouton trop chaud)

Il sert à diminuer la température.

5. Bouton SLEEP

Il sert à mettre en marche ou à arrêter la fonction veille.

6. Bouton SWING

Il sert à régler la direction du courant d'air.

7. Bouton FAN

Il sert à sélectionner la vitesse du moteur du ventilateur de l'unité intérieure : auto, haute, moyenne, basse.

8. Bouton MODE

Il sert à sélectionner le type de mode de fonctionnement : sensation, refroidissement, déshumidification, ventilateur ou chauffage. Pour le mode sensation, vous pouvez choisir automatiquement le mode de fonctionnement en fonction du réglage de départ.

Même lorsque la télécommande et l'appareil sont éteints, la télécommande affichera toujours les signaux.

Note : chaque mode sera expliqué plus amplement dans les pages suivantes.

Visualisation de la mise en marche



Visualisation de la transmission



Visualisation de la mise en marche de la minuterie



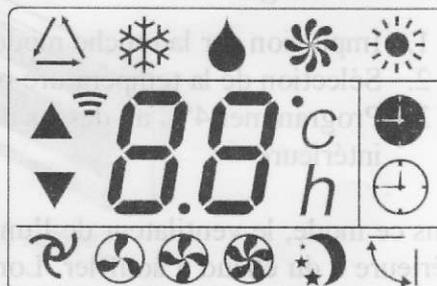
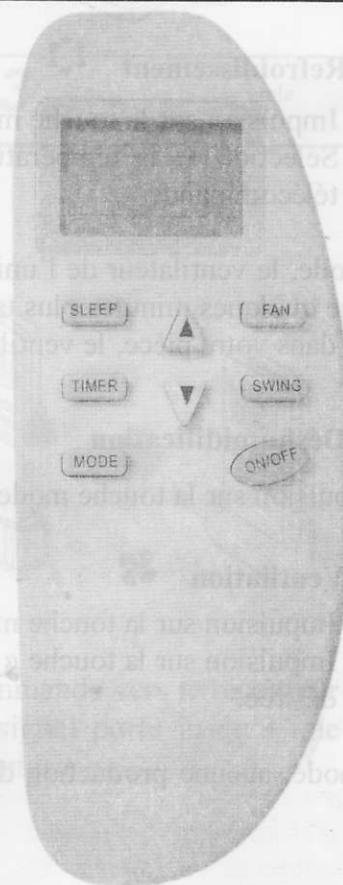
Visualisation de la mise en marche de la température



Visualisation de la mise en marche du réglage de la température

Fenêtre du signal de transmission

Transmission des signaux au système



TELECOMMANDE

Explication des modes de fonctionnement

Pour sélectionner un mode, donnez des impulsions successives sur la touche **mode** jusqu'au mode choisi.

Mode « AUTOMATIQUE »

1. Sélection automatique du mode, température préprogrammée (voir tableau)
2. Impulsion sur la touche mode jusqu'à l'obtention du sigle 
3. Validation de cette fonction après 3 minutes d'arrêt du compresseur.

Mode	Température programmée
Refroidissement	24°C
Chauffage	23°C

Mode Refroidissement

1. Impulsion sur la touche mode jusqu'à l'obtention du signe 
2. Sélection de la température par l'intermédiaire des touches « flèches » de votre télécommande

Dans ce mode, le ventilateur de l'unité intérieure s'enclenche mais cette dernière ne soufflera du froid que quelques minutes plus tard. Lorsque la température demandée à la télécommande est atteinte dans votre pièce, le ventilateur de l'unité intérieure continue de tourner.

Mode Déshumidification

1. Impulsion sur la touche mode jusqu'à l'obtention du signe 

Mode Ventilation

1. Impulsion sur la touche mode jusqu'à l'obtention du signe 
2. Impulsion sur la touche « fan » jusqu'à l'obtention de la vitesse de ventilation désirée.

Dans ce mode, aucune production de froid ni de chaud. L'unité extérieure ne s'enclenchera pas.

Mode Chauffage

1. Impulsion sur la touche mode jusqu'à l'obtention du signe 
2. Sélection de la température par l'intermédiaire des touches « flèches »
3. Programmer 4°C au dessus de la température de la pièce à hauteur de l'unité intérieure

Dans ce mode, le ventilateur de l'unité intérieure ne s'enclenchera que lorsque que l'unité intérieure a du chaud à souffler. Lorsque la température demandée à la télécommande est atteinte, l'unité intérieure et extérieure s'arrêtent.

TELECOMMANDE

Mise en place des piles :

1. Retirez le couvercle des piles en suivant la direction de la flèche.
2. Mettez en place les piles en respectant la polarité (+) et (-).
3. Remettez en place le couvercle.

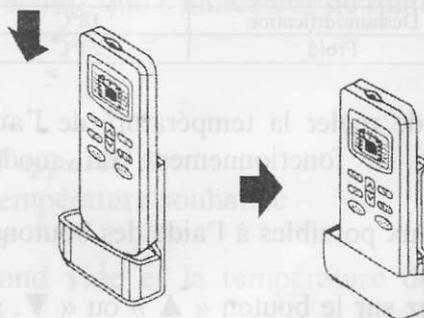
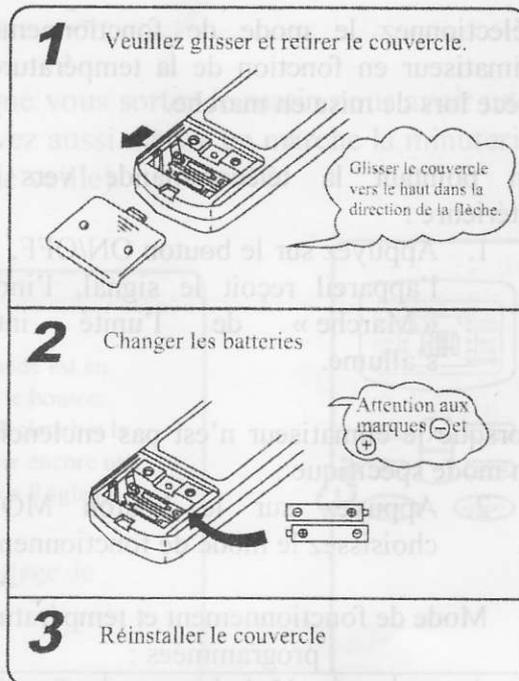
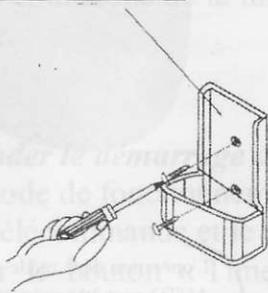
Note : utilisez des piles 2LR03 AAA (1.5 volts). Ne pas utiliser des piles rechargeables. Lorsque la visualisation des signaux s'affaiblit, remplacer les piles par des neuves du même type.

Stockage et recommandations pour l'utilisation de la télécommande :

La télécommande peut être positionnée sur le mur dans son support.

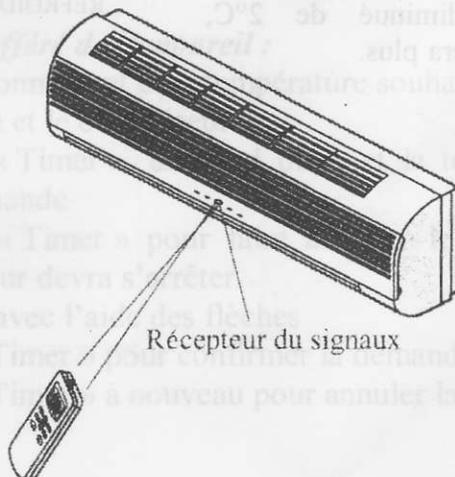
Note : le support mural est une option.

Support de la télécommande :



Comment utiliser la télécommande :

Pour faire fonctionner le climatiseur, dirigez la télécommande vers le récepteur de signaux. La télécommande mettra en marche le climatiseur. Le signal porte jusqu'à une distance de 7 mètres lorsqu'elle est dirigée directement vers l'unité intérieure.



INSTRUCTIONS

Sélectionnez le mode de fonctionnement du climatiseur en fonction de la température de la pièce lors de mise en marche.

En pointant la télécommande vers l'unité intérieure :

1. Appuyez sur le bouton ON/OFF, lorsque l'appareil reçoit le signal, l'indicateur « Marche » de l'unité intérieure s'allume.

Lorsque le climatiseur n'est pas enclenché dans un mode spécifique :

2. Appuyez sur le bouton MODE et choisissez le mode de fonctionnement.

Mode de fonctionnement et températures programmées :

Température intérieure	Mode de fonctionnement	Température à atteindre
< à 20°C	Chauffage (pompe à chaleur), ventilateur (refroidissement seul)	23°C
20°C ~26°C	Déshumidification	18°C
> à 26°C	Froid	23°C

Il est possible de régler la température de l'air même pendant le fonctionnement du mode SENSATION.

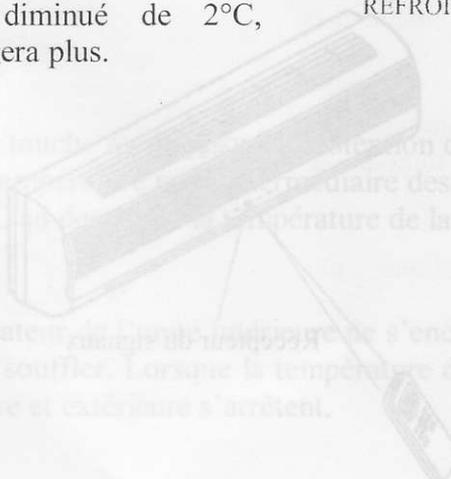
Il existe 4 niveaux possibles à l'aide des boutons « ▼ » et « ▲ ».

3. Appuyez sur le bouton « ▲ » ou « ▼. »
Lorsque « ▲ » est pressé, la température s'élèvera d'1°C. Une fois que la température aura augmenté de 2°C, l'indicateur ne changera plus. Lorsque « ▼ » est pressé, la température s'abaissera d'1°C. Une fois que la température aura diminué de 2°C, l'indicateur ne changera plus.

L'opération de la mode AUTO peut être exécutée en appuyant seulement sur le bouton ON / OFF la prochaine fois.



- Si vous n'aimez pas le contenu de l'opération de la mode SENSATION, changer en CHAUFFAGE, SEC ou REFROIDISSEMENT et puis SENSATION.



INSTRUCTIONS

Mode Minuterie :

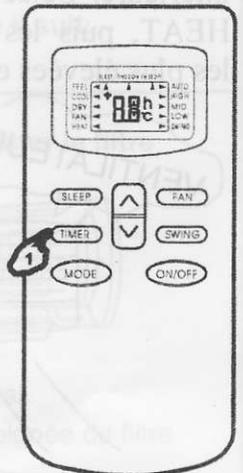
Il est préférable de mettre en marche la minuterie lorsque vous sortez le matin pour avoir une température confortable lors de votre retour. Vous pouvez aussi mettre en marche la minuterie la nuit pour un meilleur sommeil (ou enclencher le mode veille)

Quand la télécommande n'est pas mise en fonction, appuyer sur le bouton MINUTERIE pour enclencher la minuterie et appuyer encore une fois pour l'arrêter.



Quand la télécommande est en marche, appuyer sur le bouton MINUTERIE pour déclencher la minuterie et appuyer encore une fois pour supprimer ce Réglage.

Appuyez sur le bouton UP/DOWN pour régler le temps. Le réglage de l'heure se fait de 30 minutes en 30 minutes.



Note : après la mise en marche de la minuterie, vérifiez que l'indicateur de minuterie clignote sur l'unité intérieure.

• **Pour demander le démarrage différé de l'appareil :**

1. Choisir le mode de fonctionnement et la température souhaitée
2. Eteindre la télécommande et le climatiseur
3. Appuyer sur le bouton « Timer », un rond vide et la température demandée vont s'afficher sur la télécommande
4. Appuyer sur le bouton « Timer » pour faire afficher le nombre d'heures au bout desquelles votre climatiseur devra s'enclencher
5. Régler l'heure de démarrage avec l'aide des flèches
6. Appuyer sur le bouton « Timer » pour confirmer la demande
7. Appuyer sur le bouton « Timer » à nouveau pour annuler la demande

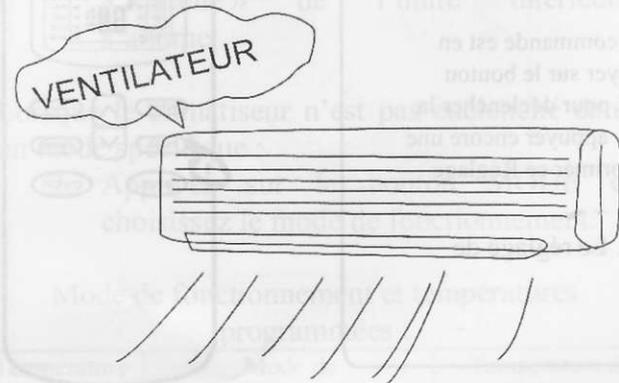
• **Pour demander l'arrêt différé de l'appareil :**

1. Choisir le mode de fonctionnement et la température souhaitée
2. Eteindre la télécommande et le climatiseur
3. Appuyer sur le bouton « Timer », un rond plein et la température demandée vont s'afficher sur la télécommande
4. Appuyer sur le bouton « Timer » pour faire afficher le nombre d'heures au bout desquelles votre climatiseur devra s'arrêter
5. Régler l'heure de d'arrêt avec l'aide des flèches
6. Appuyer sur le bouton « Timer » pour confirmer la demande
7. Appuyer sur le bouton « Timer » à nouveau pour annuler la demande

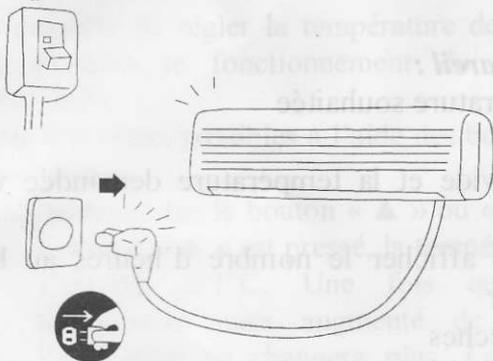
SERVICE

En cas d'inutilisation prolongée

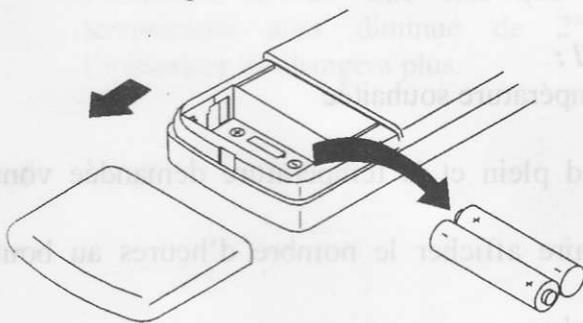
1. Faites fonctionner le ventilateur uniquement pendant 3-4 heures afin de sécher totalement les composants de l'unité intérieure. Sélectionnez le mode COOL ou HEAT, puis les températures programmées les plus élevées et activez le ventilateur.



2. Arrêtez le climatiseur, débranchez la fiche (important en cas d'inutilisation prolongée car les poussières accumulées peuvent provoquer un incendie).



3. Enlevez les piles de la télécommande.

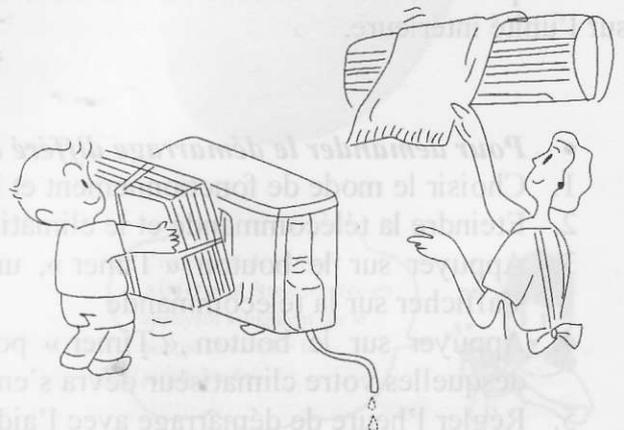


Utilisation du climatiseur

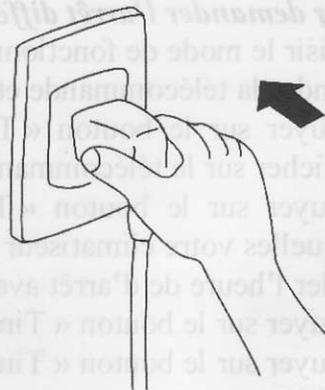
1. Nettoyez les filtres et replacez-les dans leur logement. Nettoyez l'unité intérieure à l'aide d'un chiffon doux. N'utilisez pas d'essence, de benzène, de diluant, de poudre abrasive, de détergent, d'insecticide, etc. pour nettoyer l'unité car vous pourriez l'abîmer.



2. Ne pas couvrir ou obstruer les entrées et sorties des unités intérieures et extérieures.



3. Le câble de terre doit être bien fixé. Insérez les piles et branchez la prise.

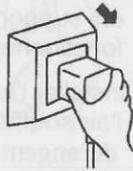


MAINTENANCE

Entretien du panneau frontal

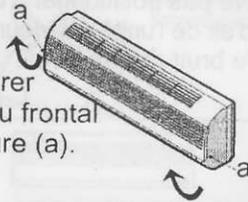
1 Débrancher la fiche de la prise de courant

Éteindre l'appareil avant de débrancher la fiche de la prise de courant.



2

Saisir le panneau et tirer pour retirer le panneau frontal comme indique la figure (a).



3 Nettoyer avec un chiffon sec et doux.

Pour nettoyer utiliser de l'eau tiède (au-dessous de 40°) si le climatiseur est très sale.



Pour le nettoyage utiliser un chiffon sec et doux.

4 Ne jamais utiliser des substances volatiles telles que l'essence ou la poudre détergente pour nettoyer l'unité.



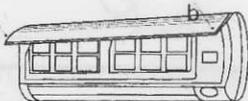
5 Ne jamais jeter de l'eau dans l'unité intérieure.



Danger! Décharge électrique!

6 Remettre et fermer le panneau frontal.

Remettre et fermer le panneau frontal pressant vers le bas comme indique la figure "b".

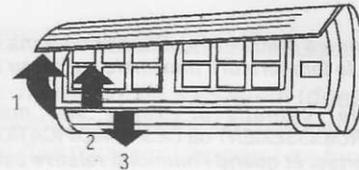


Entretien du filtre à air

Il est nécessaire de nettoyer le filtre à air après une utilisation de 100 heures environ.

Nettoyer le filtre comme il suit:

1 Arrêter l'unité et retirer le filtre à air.



1. Ouvrir le panneau frontal.
2. Presser avec soin la poignée du filtre de la partie frontale.
3. Retirer le filtre.

2 Nettoyer et repositionner le filtre à air.

Si le filtre est très sale, nettoyer avec une solution d'eau tiède et détergent. Après le nettoyage, sécher à l'air.



3 Fermer encore une fois le panneau frontal.

- Si le climatiseur est utilisé dans un environnement très poussiéreux, le nettoyer toutes les deux semaines.

PROTECTION

FONCTIONNEMENT

Il est possible que le dispositif de sécurité arrête l'appareil dans les cas suivants:

CHAUFFAGE	Température air extérieur supérieure à 24°C
	Température air extérieur inférieure à -7°C
	Température ambiante supérieure à 27°C
REFROIDISSEMENT	Température air extérieure supérieure à 43°C
	Température ambiante inférieure à 21°C
DÉSHUMIDIFICATION	Température ambiante inférieure à 18°C

***Pour les modèles relatifs à conditions climatiques tropicales (T3), la température maximale est 52 au lieu de 43.*

Si le climatiseur reste en marche en mode REFROIDISSEMENT ou DÉSHUMIDIFICATION, portes et fenêtres ouvertes, et quand l'humidité relative est supérieure à 80%, des gouttes de condensation se forment près de la sortie d'air.

NUISANCES SONORES

- Installer le climatiseur sur une base qui puisse en supporter le poids, pour rendre son fonctionnement plus silencieux.
- Installer l'unité extérieure dans un endroit où l'air soufflé et le bruit de fonctionnement ne dérangent pas les voisins.
- Ne pas positionner d'objets devant la sortie d'air de l'unité extérieure, ce qui augmenterait le bruit de l'appareil.

Caractéristiques du dispositif de protection

1 Le dispositif de protection se déclenche dans les cas suivants:

- En cas d'arrêt et remise en marche immédiate de l'appareil ou de modification du mode pendant le fonctionnement. Il est nécessaire d'attendre 3 minutes.
- Quand on met l'appareil en marche il peut se produire un retard de 20 secondes avant qu'il ne démarre effectivement.

2 Si l'appareil est complètement bloqué:

- Appuyer encore une fois sur la touche **ON/OFF** pour le mettre en marche. Si le timer est annulé, il faut le programmer à nouveau.

Caractéristiques du mode de CHAUFFAGE

Préchauffage

Pendant le démarrage du mode **CHAUFFAGE**, le flux de l'air est déchargé de l'unité intérieure 2-5 minutes plus tard.

Dégivrage

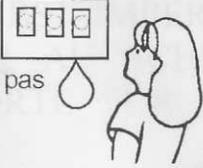
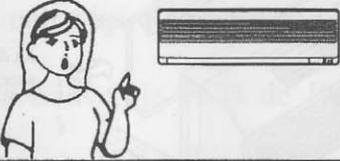
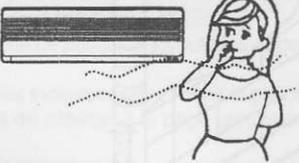
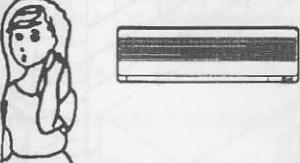
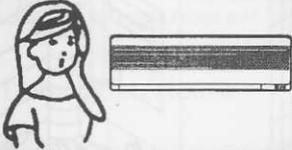
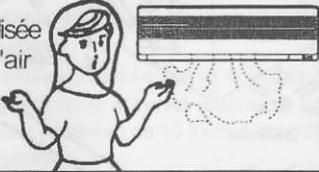
Pendant le mode **CHAUFFAGE** l'appareil dégivre automatiquement pour atteindre de meilleures performances. Cette procédure dure généralement 2-10 minutes. Pendant le dégivrage le ventilateur arrête de fonctionner. Quand le dégivrage est terminé, le climatiseur rétablit automatiquement le mode **CHAUFFAGE**.

Note: Le mode chauffage N'EST PAS disponible sur les climatiseurs modèle froid seul.

Postchauffage :

Après la fin du mode chauffage, l'air froid est diffusé par l'unité intérieure deux à cinq minutes plus tard.

DEPANNAGE

Anomalie	Causes possibles
<p>L'appareil ne fonctionne pas</p> 	<ul style="list-style-type: none"> • Si le dispositif de protection ou le fusible a brûlé. • Attendre 3 minutes et allumer encore, le dispositif de protection pourrait empêcher le fonctionnement de l'appareil. • Si les piles de la télécommande sont déchargées. • Si la fiche n'est pas branchée de manière appropriée.
<p>Il ne sort pas d'air froid ou chaud</p> 	<ul style="list-style-type: none"> • Le filtre à air est sale. • Les entrées et les sorties du climatiseur sont bouchées. • La température n'est pas bien réglée.
<p>L'appareil ne répond pas aux commandes</p> 	<ul style="list-style-type: none"> • Si de fortes interférences subsistent (dus à une charge excessive d'électricité statique ou à des anomalies de la tension d'alimentation) l'appareil ne fonctionne pas correctement. Dans ce cas, débrancher l'appareil et le rebrancher au bout de 2-3 secondes.
<p>Il y a un retard dans le fonctionnement</p> 	<ul style="list-style-type: none"> • Quand on change le mode de fonctionnement, il peut se produire un retard de 3 minutes.
<p>Odeur bizarre</p> 	<ul style="list-style-type: none"> • Cette odeur peut provenir aussi d'autres sources telles que meubles, cigarettes etc, qui sont absorbées par l'unité et émises avec l'air.
<p>Bruit d'eau courante</p> 	<ul style="list-style-type: none"> • Dépend du flux de frigorigène dans le climatiseur et n'indique pas une panne. • Dû au dégivrage en mode chauffage.
<p>On entend un bruit type "PICS"</p> 	<ul style="list-style-type: none"> • Ce bruit est produit par la dilatation ou la contraction du panneau frontal dues aux variations thermiques.
<p>Éclaboussures d'eau nébulisée provenant de la sortie d'air</p> 	<ul style="list-style-type: none"> • Cela se produit quand l'air de la pièce devient très froid en raison de l'air froid émis par l'unité intérieure au cours du mode "REFROIDISSEMENT" ou "DÉSHUMIDIFICATION".
<p>L'indicateur du compresseur (rouge) s'allume toujours, et le ventilateur intérieur s'arrête.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • L'unité passe du mode chauffage au mode givrage. L'indicateur s'éteint dans dix minutes et revient en mode chauffage.